

# Albina Romaneasca,

## ГАЗЕТЬ ПОЛІТІКЪ ІІ ЛІТЕРАРЪ.

АЛБІНА РОМЪНЕАСКА, се публікъ ѿ  
Іаші джімініка ші жоса, ахмид де Сипле-  
ментулі по ан: 4 галів. ші 12 літі, ачел а  
тількіріде жицінцері кінте 1 літі ржидж.

L'ABEILLE MOLDAVE, paraît à Yaasi les  
dimanches et les jeudis, ayant pour Supplément  
le Bulletin Officiel. Prix d'abonnement pour  
année 4 ducats 12 piastres, prix d'insertion  
des annonces 1 piastre la ligne.

### ОБСЕРВАЦІЙ МЕТЕОРОЛОГІЧЕ.

Обсервациіа се факт де дождь оріе  
зі, що ряжіка термометрикі сем-  
ина — фінітко німержіті, арат гра-  
да — фінітко, іар семінка + градік  
міліліті.

ЖОІ	ДІМІНЕАЦЬ 7 чесакрі. Джіл. МІАЗЬЗІ 2 чесас.
ВІНЕРІ	ДІМІНЕАЦЬ 7 чесакрі. Джіл. МІАЗЬЗІ 2 чесас.
СЪМБЪТЬ	ДІМІНЕАЦЬ 7 чесакрі. Джіл. МІАЗЬЗІ 2 чесас.

АПРІЛІЕ 1843.

ТЕРМ. РЕОМ.	МІЛІМЕТРЕ	Палмаче де ВІЕНА	ВІЖН.	СТАРЕА ЧЕРІФЛТІ.
+ 6°	758'	28' 9"2	норд.	норд.
+ 13°	758'	28' 9"2	—	—
+ 2°	757'	28' 8"10	—	—
+ 10°	756'	28' 8"5	—	—
+ 6°	756'	28' 8"5	—	сънін.
+ 12°	757'	28' 8"10	—	—

### I A S I I.

Дн 15 а квръгътоареі с'аў фъкет ла Семінарія Веніамінъ клі-  
річілор екзамен ценерал, дн фініца Мърієі Сале Преаднълцат-  
влі Домні, а Преосфінціе сале пърінтелі Мелетіе епі-  
скопу Романѣлі, а Епітропіе днвъцтврілор пъбліче, а комітетвлі акаадемікъ ші а маі мълтоі персоане де дістінкціе.  
Преаднълцатвлі Домні, кареле хъръзеще пентрѣ ачест  
ашъзъмінт чеа маі маре днгріжіре, потрівіт дестінаціе сале,  
аў віневоіт днсюш а фаче клірічілор днтревъті дн фелі-  
ріtele матерії, ші німеріта лор ръспендере аў доведіт  
прогрессл днвъцтврілор. Клірічій аў четіт маі мълте  
квініте компасе де днншій, іар дннлцімеа са ростінд  
мълъміреа са, аў віневоіт а реноі: къ Гевернѣл ва лда  
мъсіріле квініте пентрѣ а фінінътъці ші а асігъра соарта  
клірічілор, карі се вор фаче преоці. Асемене аў порон-  
чіт а се маі спорі нъмърбл клірічілор, ші а прегъті тот-  
деодат ші локалбл тревътіорі пентрѣ цінереа лор.

Длѣ консюлбл-ценерал а Пресіеі, прін нота са съні No.  
176, адресат Секретаріатвлі де Стат днншінцазъ, къ  
Длѣ Христеа Тріандапіловічі с'аў нъміт Драгоман консю-  
латвлі, дн локбл Длѣ Ксеноопло, че аў дат демісіон.

Болетінбл Офіціал пъблікъ квінідереа бръгътоаре а  
Анафоралеі Ценералнічеі Обічнѣтіе Адннрі дн прівіреа

### Y A S S I.

Le 15 du courant a eu lieu au Séminaire Benjamin l'examen général des clercs, en présence de Son Altesse Sérenissime le Prince régnant, de S. Em. l'évêque de Romano, de la Curatelle de l'instruction publique, du comité académique et des plusieurs personnes de distinction. Le Prince, qui consacre à cet établissement tout intérêt que réclame sa destination, a bien voulu adresser lui-même aux clercs sur les différentes matières de l'examen des questions dont la solution claire a prouvé les progrès qu'ils ont faits de leurs études. Les clercs ont donné lecture de plusieurs sermons, composés par eux mêmes. S. A. S. en exprimant sa satisfaction, a bien voulu renouveler l'assurance que le Gouvernement prendra des mesures convenables pour améliorer et assurer le sort des clercs qui seront ordonnés prêtres. Elle a ordonné en même temps d'augmenter le nombre des clercs et de préparer en conséquence le local nécessaire à leur entretien.

Par sa note sous No. 176 adressé au Secrétariat d'Etat, Mr. le consul-général de Prusse informe que le Sieur Christé Triandaphilovitz vient d'être nommé drogman de ce consulat en remplacement du Sieur Xénopolon démissionnaire.

Le Buletin Official publie le contenu du rapport suivant de l'Assemblée Générale Ordinaire relatif au projet de l'entré-

### FEILLETON.

#### ІДРОТЕРАПІЕ.

Інстітутвл апос а літі Прісніці єсте аменінцат де ѿ  
рівал пътернік. О соціетате де докторі енглезі аў проек-  
тат а фаче асемене інстітуте не інсюла Вайт (лнгъ Ан-  
глія), пе Елголанд ѿ маре Германъ ші пе Малта ѿ  
ачеа Медітеранъ. Кара боалелор нѣ аре а се фаче къ аль-  
длчє ші непътернікъ, каре кврде пінтре пътвріле пъ-  
мітвлі, чі къ аль де маре, аль прімітів (де ла дн-  
чепът мрзіть). Ачеастъ аль прін міжочіреа машінілор се  
ва скоате дн фіндбл мъреі. Асемене аль днчнітоаре  
с'аў ѣрзіт атннчі кжнд пъмітвлі аў ешіт дн жнна ѣрзі-  
торнілі. Пріївінд прін мікроскоп о піктврі де астъ аль,  
се веде ѿ еа аместекате нѣ кжтева гръніце де кѣтаре  
ссаў кѣтаре саре, аў матеріе, чі съвстанціїле челе пътер-  
ніче днпмлннате днкъ де ла ѣрзіреа ломеі. Бѣтвра апі  
де пе пъмітвлі німікъ пре лнгъ ѿ вѣкал де аль скоа-  
сь дн фіндбл мъреі, каре се афла аколо мълт маі 'найне  
де а стръбате мѣннї къ ісвоареле лор пінтре скоарца чеа  
ръчіт а пъмітвлі. Чел че воеще а се фолосі де о він-  
декаре фіреаскъ, ачела сън ѿ се се пе челе мічі дннлцімі  
а пъмітвлі, че каре ле нѣмім мѣннї, чі съ се акѣфн-  
де дн сінбл мъреі ѿ каре се нѣскъ Афродіта, се нѣ спед-

ле нѣмай пелеа, чі ші мърентъеле къ апа прімітівъ каре  
аў ръмас непрефъктъ ѿ пътереа еі чеа де ла днченет.  
Дрептачеа, воі че доріці а фі реараці, дноіці ші днтін-  
ріці, мерціці спре а прімі сънітатеа; воі вестежіцілор, че  
авеці а спъла феліріле пъкатае, къльторіці ла Вайт, Ел-  
голанд с'аў Малта, дар нѣ въ мъсці нѣмай ка ръцеле, чі  
съ въ лъсаци пънъ ѿ фіндбл. Шїнца въ ва ацитора, ші апа  
чеса немішкатъ дн фіндбл мъреі се ва адъче пе съпрафа-  
цъ. О нозъ ренащере ва ѣрма, ші оаменій днтрѣ мълъміре  
вор стріга: ἀρριστον μέν θύω! — міненатъ есте апа! —  
Атннчіа ва контені мода ісвоарелор мічі ші фын-  
тъні де пе фаца пъмітвлі, ші оаменій вор мерце ла  
ісворбл чел маре, каріле пъстреазъ дн сінє пътере ка дн  
зіоа ѣрзіреі. Дн квржид се ва тіпърі о газетъ днтітвл-  
атъ Нептун, къ програма ачестѣ ашезъмінт спре днкнно-  
шїнциареа пъблікулі.

#### СТАТИСТИКА ЛОНДРЕЙ.

Лондра нѣмъръ ѿна сътъ мії касе лъкіте, къ 50,000  
дгене. Пе ан се консюмезъ 2 мілюане балерче портер  
(бере), 1,403,466 оі, 183,000 воі. Афаръ де оъзле про-  
дѣссе ѿ Англія, се маі консюмезъ днкъ 70 мілюане оъз-

проектълъ де Антрео дн Галац, адресатъ дн 16 Март 1843, съв Но. 13, Мърсіе Сале Преадънъцатълъ Домън.

„Адънареа пътрѣнъ де Галаца Воастъръ патріотікъ къпетаре, къ каре пріи лѣмінатъл Офіс дн 14 Март, Аци виневоит а кіема осевіта са лѣваресмінгѣ асъпра ѹни важнікъ обіектъ де интересъ общескъ, ші а чере а са лихіере по-трівіт къ пріїнца ші фолосмъл церей, дн предметълъ аплікаціе сеаў а неаплекаціе фисснірѣ де антрео, чі асъпра грѣлор че пот вені ла Галаці де песте Дѣньре, къ тот респектълъ адъче ла кънощица Аньліміе Воастре, къ еа нічі едініоаръ нѣ поате сокоті къ дрѣвл де антрео с'ар-иста днтиnde ші асъпра грѣлор, каре фінд чел дескънітеніе артіклъ алжърнѣ ощещі, а індѣстріе дн лѣбнтра ші а комерцълъ де экспортацие, съйт песте тот локал съпссе осевітелор регъле, потрівіт къ пріїнца інтересълъ дн лѣбнтра а церей, ші къ атъта май мѣлт дн пъмнігъл ачеста, ѿнде днделенічіреа агрікултюре есте сінгѣра Аньліміе а віецълъ ші сінгѣръл ізвор а комерцълъ експортацие. Аи асемене сокотінъ, Адънареа есте спріжніть ші де Арт. 164 а Органікалъ Регламент, пріи каре акъм есте опрітъ ковормреа закірелор ші а Валахіе ла шкелеа Галацълъ, къноскънідъсь ѹникъ де атъчи лихът конкъренціа ачестълъ продѣкт поате фі вътъмътоаре пътълъ ачестълъ Прінціпат, ші вегоцълъ каре деразъ дн ел. Дѣнь че дар пентръ Прінціпатълъ Валахіе атът де днен-чинат, ші а кърбя інтересърі се афъл ѹмѣніате къ ачеста, с'аў лецит поменіта опріре, къ атъта май мѣлт се къвінс а фі аплекарісіт ла продѣктъріле дн алте пърці. Ші дар Адънареа ръмънне дн деплінъ днкредінцаре, къ дненшіреа де антрео нѣ поате аве днтиндере ші асъпра продѣктърілор, фъръ вътъмъаре комерцълъ Прінціпатълъ, ші фъръ аватеро дн прінціпіле Регламентълъ, ші не ачест темеї плекат роагъ ле Аньліміеа Воастъръ де а нѣ позволі ѿ-Фінциареа де антрео пентръ продѣктъріле че пот вені дн алте пърці ла Галаці съйт нічі ѿ фелік де къвзит.“

Д. Маркізъл де Бедмар ші Ескалон, новіл де Іспаніа де класъл 1-ї ші соціа са Д. Маркіза Леніка де Бедмар, нъскѣтъ Паладі, аў сосіт де ла Паріс дн капітала ноастръ.

## НОВІТАЛЕ ДН АФАРЪ.

### ТѢРЧІА.

Серімъ-Еffenді аў дніцінцат офіціал пе репрезентанції

імпортате де песте хотар; 12,000 вачі нѣ ацикига днідес-тъла къ лантѣ. Ірландіа ѿ Оланда тріймет провізій марі де ѿн. Апъ де вът се трече пе зі 237 міліоне балерте, ші се арде 10 міліоне палме къбіче де газ дн 100,000 лампе пентръ лѣмінареа політіеі. Аіче съйт 6,000 оспѣтърі ші кафенеле, 20 театре ші мѣлте салоане пентръ кон-церт. Пе тот амъл се тіпърекъ дн Лондра 300 міліоне коале де Газете; васеле де вапор каръ пе тоатъ зіоа 10,000 пасажері, ші поста експедѣще дн тоате зілеле пънъ ла 70 міліоне скріорі.

### ОКЕЛАРІ ПЕНТРЪ ПАТРЪ ПЕДЕ

(къ патръ пічоаре).

Пентръ Кай чій въні де къльторіе, скърці ла ведере дн фіре аў де вътънене, с'аў фъкът акъм ла Лондра оке-ларі, че днделлінескъ ѿ асемене неацінс, десеорі адънъ-тор де ненорочірі пентръ къльреці.

### ТАБАКІЕРЕА ОТРЪВІТЪ,

съят

### МАРІЕА АЕЧІНСКІ.

IV.

(Ліккере)

Нѣмаї сінгѣръ прінцеса нѣ зіесь німікъ, чі къ дніжн-

rôt de Galatz, adressé le 16 Mars 1843, sous No. 13 à Son Altesse Sérénissime le Prince régnant.

„L'Assemblée Générale Ordinaire appréciant la vive sollicitude patriotique de Votre Altesse, qui, par Son ordre du 14 Mars, a bien voulu appeler l'attention particulière de l'Assemblée sur un objet d'intérêt commun et reclamer qu'on mit en délibération la question de savoir s'il serait avantageux pour la prospérité du pays de former un entrepôt pour les céréales qui se transporteraient à Galatz de la rive droite du Danube, porte respectueusement à la connaissance de Votre Altesse, que jamais elle ne pourra reconnaître que les droits d'entrepôt puissent aussi s'étendre aux céréales, qui comme objet principal de consommations, sont partout soumises à des règles conformes à l'intérêt et à la prospérité du pays, et qui sont, dans cette Principauté, le seul article de l'industrie agricole et du commerce d'exportation. L'Assemblée s'appuie en même tems sur l'article 164 du Règlement Organique par lequel la transportation des céréales de la Valachie au port de Galatz est déjà prohibée, vu le préjudice que la concurrence pourrait apporter à l'agriculture et au commerce de notre pays. Et si de telles mesures ont été adoptées pour la Principauté limitrophe de Valachie, dont les intérêts sont si intimement liés à ceux de la Moldavie, à plus forte raison, elles doivent être appliquées aux produits qui viennent de l'étranger. Ainsi l'Assemblée reste dans l'intime conviction que l'établissement de l'entrepôt ne peut pas s'étendre aux céréales sans nuire au commerce de la Principauté et sans s'écartez des principes réglementaires. En conséquence, elle prie très humblement Votre Altesse Sérénissime de ne permettre sous aucun prétexte l'entrepôt à Galatz des produits de cette nature, qui pourraient y être importés de l'étranger.“

Monsieur le Marquis de Bedmar et Escalona, grand d'Espagne de 1<sup>re</sup> classe, et son épouse M<sup>e</sup> la Marquise Lucie de Bedmar née de Pallady, sont arrivés dans cette capitale, renant de Paris.

пътерілор стреіне дн Константіноополі, къ дістріктъл (ді-ната) де Цевайл с'аў дат съйт окърміреа каймакамълѣ маронігъ, къ порончі с'аў трімес ла Баірът пентръ а се адъче Алванезі дн Сіріа ші къ пріи ачеста Поярта аў дн-

фаре къвта а четі пе франтеа віноватълъ скопъл ч'л фъчев а съ о плече.

Ворвеше тінере, зісь Мочінска лві Mixail. — Че пътєре непріченітъ те аў сжіт а нѣ респекта пе фіка чеъл май ненорочіт ші віртъос Монархъ.

— Фінъле, Mixail... еші небынъ? ж. днтревъ майкъса къ маре днтрістаре.

— Фрате!... ж. мэрмъръ Ліза, нѣ щій къ ачеста е-сте прінцеса Mariea, днцеръл че м'аў вінлекат....

— Ворвеше, Mixail, о воі, зісь Mariea къ ѿн тонъ де реуїнъ.

Ші дн акдентъл тіпере се чітеа о астфел де пътерікъ воінъ, днхъл Mixail ка детенат де ачесте къвінте ші де аче прівріе аменінцтоаре че авеа цінтітъ асъпъръї, нѣ май иста съ се фіпротіваскъ ші пікъ дн це-ненікъ аскънзінѣші фаца днтире мжінеле сале, стрігжид ші върежи пърре де лакръме:

— Слитъ жи монстъръ, ѿ тікълос, днвредніческъ моар-те.... къчі кънд скъпъї пе майкъ-меа ле сферіщеле сале, кънд віндекаї пе сора-меа, кънд днгродъччей дн лѣкънца ноастръ: сънътатеа, вънъріеа ші ферічіреа....; еў... еў пъртам моартеа ші днтрістаре.

— Ненорочіт! ачестъ табакъ ера отръвітъ, ші та хотържъш пентръ лѣрінтеле мей, ші пе мінс мъ гъс-съш ѿналъ дефъіматълѣ тъў планъ, пе мінс фікъ-са, еў съл оморѣ, стрігъ Mariea кареа ар фі пікат діос, дакъ нѣ ар фі спріжніто Мочінска.

— Ох! нѣ вреде, нѣ адвѣрат ачеста прінцесо, нѣ!

тлініт воїнцеле пътерілор. Репрезентанції с'аў декларат къ сміт мълцьміці къ ачеаста.

## РОСІЯ.

Журналъ де Сан-Петербург пъвлікъ брмътоарел:

„Ассесоръл де колецие, Дендріно, секретарік консултателъ-генерал а Росії дін Валахія ші Молдова с'аў нэміт кавалер ордінелъ симіт. Станіслаў класа адова.“

„Одеса 11 Март. Довъ васе де вапор „Одеса“ ші „Крімса“ фоарте вене ші къ о пътере де 260 кай фіеші-каре, фікъте ді Англія не скотеала Гевернілъ росіанъ, аў сосіт ні де мълт де ла Лондра ді портъл Одесей. Еле аў а ціні о комбінаціє реглітъ дитре Одеса ші Константінополі.“

„Ди кврсл аннелъ 1842 с'аў експортат дін портъл де ла Теніл мърфбрі ді прецъ де 452,380 рѣвле арцін ші 2,770 рѣвле ді нэмъртоаре; деасемене дін портъл де ла Рені с'аў транспортат мърфбрі ді прецъ де 65,236 рѣвле, ші 20,326 рѣвле ді нэмъртоаре.“

## ФРАНЦІЯ.

Паріс 27 Мартіе. Країл аў нэмітне үсперал-лейтенантъл Бодранд гевернант прінцълі короне, контелей де Паріс, ші пе Д. Реніер, профессор де ріторікъ ді Канцілл лій Карломані, де фізъцъторік тажнърслі Прінцъ.

Ла Валансіен с'аў нървіт ді 26 Мартіе тѣрнел чел венікъ де стражъ, ші аў фігропат с'єпт рінеле сале пе тоці лекръторії дін лънтръл сеъ.

Теаскъл фінцінцаза, къ кавалеріл Ілер дін Ніца аў хъръзіт Дагеротіпіе чеа маі маре десенітате прін афларе ёні міжлок де а фізъстра ікоана къ колорбріле че-ле натэрале а обіектълі копіет. Портретъл ші колорбріле се продѣк тогодать ші tot къ ачеа гръвіре, ка ші иль-ни акъм. Дитре алтеле, ачесте ікоане пот сюфері фірі-ріреа кълдіреі ші а апіе.

Цікъторій де Шах іаръш аў къпътат акъм ён рігъ. Чел дін брмъ, прекъм есте щіт, аў фост Лаврдоне, іар ачест ноў се нъмеше Легле, ші есте пропріетар ёні ка-фінеле дін Валансіен. Ел аў цікът декірмид о партіе ді протіва а патръ персоане, афліндіссе дитр'о одас рътэралнікъ, дікът из пътса съ вадъ юкъл. Протівній

адевърат.... стрігъ ші фемеа дін Ваісемберг, ловіндъсь къ пъмніл ді капъ де дезнъдежде.

— Ръспінде, домінле, зісь Mariea, маі віндѣші ді сіні.

— Мі адевър, ръспінсь Mixail.

— Мі адевър, репеть прінцеса, ръдікъл мініл сале кътъръ чеरі.... мі адевър, къ аі воіт съ юзі пе пърінте-ле меў? Дар че п'аў фъкът небыне, ворбеще; пътат' ачестъ омъ атът де дрентъ съді факъ вре о недрепта-те... ворбеще.... ачестъ омъ атът де новіл пътат' аў съ те адъкъ ді ачеастъ старе?.... ворбеще.... ачестъ рігъ атът де иснорочіт педепітъ-тезъ пентръ непорочіріле са-ле?.... ворбеще.... ворбеще зікъді, домінле, че неадын-д'аў фъкът пърінте меў?

— Німікъ, доамна ме.... дар.... Ох! къ тоате къ ні меріт філдірареа воастръ, ді нъмеле маікъ-меа, ді нъмеле сърореі-мелі, аскълтъ-мъ, зісь Mixail тиражнідъсь ла пічареле Mariei;.... оамені че міаў віржт ачесте процует ді капъ, жіті tot зічеа неінчэтат: къ кът віецеі Станіслаў, маікъ-тале, сърореі-тале ші юе въ ва фі фірігъ ші фоаме.... аззінд еў ачесте репетінгідъмісіе а-десе, ам....

— Чіс сра ачіса? дитръ Mariea, контенінд а маі пріїві ла Mixail къ ачел аер плінъ де юніосіре пентръ а-къноаще ші а десконері комплітъріле дішманілор пърі-телъ сеъ.

— Ні щіз нъмеле, рангъл ші нэмърслор, ръспінсь

сеі ера цікъторі гівачі, ші ачеастъ раръ прівеліще ѡнтръ-нісіе о мълціме де прівіторі. Діпъ 42 тръсътърі, проті-внічій лій Легле с'аў възят новоіц а се деклара де ві-рівіці.

## ІСПАНІЯ.

Дінцінцері де ла Мадріт дін 22 Мартіе аратъ, къ се-сіа Кортезілор с'аў дескіс ді ачеа зі. Кръеаса шідеа дін прежма рецентълі, кареле аў ростіт къвінтъл де дескі-дере. Ел аў дінфъшшат о дескіріре десіре стареа церей, дісемнінд къ чере требінца де о леце органікъ, каре съ се съпіе камерілор спре черчетаре ші дінквінцаре.

Би докъмент оффіціал пъвлікат ді газетеле де Мадріт аратъ депліна фінськаре а чертей къ Хаїті. Пъгвіреа прічинітъ ѡмвілор васе спаніоле с'аў прецът дін Хавана ді сомъ де 1,994 піастрі ші 4 реалі, пе каре Геверніл де Хаїті і аў ші пъттіт.

## ПОРТУГАЛІА.

Дінцінцері де ла Лізабона дін 15 Мартіе аратъ, къ Ге-верніл портвігез н'аў воіт се пріімеасъ ֆліматъл лорд-лій Авердеен ді прічина Таріфеї.

## МАРЕА-БРІТАНІЕ.

Месажеръл лій Галініан пъвлікъ десеніл ші дес-кіріреа машініе де збърат, афлатъ дескірінд де кътъръ механікъл енглез Хенсон. Ачеастъ машінъ самънъ къ о інсектъ маре сеаў къ ён ліліак авінд аріпеле дінтисе. Бнеле жернale прізік, къ ачеастъ машінъ ноў ва къ-ла ла пъмжит, сеаў маі віне а зіче нічі дескъм ні се ва ръдіка, е ла пъмжит.

Д. Хенсон, кареле аў афлат акъм дескірінд ён вас а-сростатік де вапор, къ кареле дінкредінцазъ, къ ді дозъ зіле ва кълъторі прін аер де ла Лондра пънъ ла Бомбай, аў пъвлікат акъм, къ пе ла дінчепітъл лій Маі ва фаче дінтьеа кълъторіе де черкаре.

## СВЕЗІА.

О скрісаре де ла Щміа, ла нордъл Свєзі, къпрайде брмътоарел: „Ди 10 Февралье с'аў възят аіче ён фе-номен къ тօтъл екстраордінр. Пе ла 8 чеасърі сара дес-одатъ с'аў івіт пе черкъ о лемінъ маре, де колор аль, че

Міхайл; ёнсе мініе, ам о дінтьлніре с'єпт зідіріле пала-тълі, каар с'єпт фераастра камері рігъ, къ ачела кареле де онтъ зіле есте демонъл меў чел фатал. Акъм щі прінесь атът кът ші еў...; жі де прікос съді маі чер-у-ертаре... соарта маре есте хотърътъ, віаца 'мі е віндѣтъ.... віндѣтъ ачелора че вор ръсъзна моартеа пърінте-лій востръ, віндѣтъ конспіраторілор, де време че н'ам ізбѣтіт....

— Те іеў с'єпт протекціеа ме, н'п' ва фаче німене ні-мікъ, зісь прінцеса; ёнсе дате ді палат, ёнде воін вені ші еў фъръ дінтьрзіере.... Нірінте, вінъл меў пърікътъ, атът де новіл, атът де вінъл, атът де віртъос, «х! Дім-незеў жі ва ръспілъті пънъ ді сімршіт віртъціле тале.

— Ръспілътіреа віртъцелор сале, сънтеці-вої, скъмпо прінцесъ, зісь вътръжна Салоні плінгінд: ні сънтеці вої оаре мінітъоріл рігъ? щі ачеастъ а'ді фъкъто, скън-дінє прін немърцінта воастръ вінътате дін позіціа чеа трістъ ді каре соарта не пъсъсь.

— Ръспілътіреа че о юноскъ къ мі с'аў фъкът, есте маі маре де кът вінътатеа че в'ам фъкът.... зісь прін-цеса ѡергіндеші окій ёдані де лакръмє.... Ох! се не дінтоарчим Мочінско кът маі ді кържид ла палат; діпъ прімеждіа дін каре аў скънат пърітеле меў, ка ші діпъ о діделънгатъ неднътълніре, мі съ паре къ дінтьрзі а'л відѣ.

Іатъ към, віаца лій Станіслаў аў фостъ мінітътъ ді

съмъна къ фокъл венгалік, днес къ о аша иетере, днкът персоанелор де при касе лісе пъреа къ афаръ есте зюъ. Лъміна нѣ вінеа де ла вре ёи глов днфокат сеа ѿ метеор, кареле с'ар фі мішкат, нічі крещеа, чи де одатъ с'а ѿ възет дн тоатъ деплінътатеа са: ера ка ші кмнд черкъл с'ар фі дескіс. Лъміна се пъреа къ віне маі мълт дін партеа стїнгъ а черкъл, ші с'а ѿ възет дін мълте локърі де припреднр. Пълн днпъ ачест феномен екстраордінар, кареле а ѿ цінѣт нѣмай ёи мінѣт, с'а ѿ аззіт ёи сънет днтохмаі ка де тен. Ёи къльторі ёнкредінцазъ, къ і с'а ѿ пърт ка дн мінѣтбл ачела о пътере деосевіт л'ар фі ёнпрінс ші ар фі воіт а'л ръдіка де пе пъмжит. Алції а ѿ сімціт дн ачеа саръ о слїдітэръ слабъ де кътремър ші ёи мірос неиплькот ка де пъчоасъ.

## ВЕСТ-ІНДІА.

Дін інсъла Антігъа, каре атжт де греј с'а ѿ чертат де кътремър, а ѿ сосіт о жаловъ кътъръ лордъл Станіл, припари се фаче рѣгъмінте пентръ ёи днпрѣмѣт де 100,000 фенци серлінци дін вістерія статвіл. — Метеоръл с'а ѿ възет ші дн інсъле Антіле, преком ші дн тоатъ Амеріка-Нордікъ, ші днкъ къ о лъмінъ мълт маі маре дектът дн Европа. Чї маі мълці дін астрономій amerікані сокот метеоръл а фі о лъмінъ зодіакаль, іар нѣ коміт, каре сокотінцъ се анерісеще де кътъръ Сір Хершел дн газета Тімес.

Деспре стареа чеа фоарте трістъ а Гваделупе ёнпрінде о скрісаоре де ла Паріс дін 26 Мартіе ёрмътоареле: „Лицінцъріле де ла Понт-а-Шітр дін Гваделупа ацунг пънъ ла 22 Февръаріе, ші сънт фоарте днтрістътоаре. Флѣвіле дѣк къ сіне мжл дн лок де апъ, пъмжнтьл есте пе ла мълте локърі кръпат ші вмрфъріле мънцілор сънт нърхіте. Пѣстіреа нѣ се поате дескріе, асемъніндъсь къ Гомора, Содома, Бавілон, Палміра, &c. Дн політіе нѣ се афъл нічі ёи лок де адъпост, нѣмай събъргъл (махалаоа) нѣміт політіа-нось къ каселе челе де скіндърі а ѿ маі ръмас. О скрісаоре дін 9 Февръаріе адаоце ёрмътоареле: „Астъзі дімінеацъ ам фост фацъ ла ёи ресківіем (проход пентръ морці), о прівіре фоарте днтрістътоаре. Пънъ ла 15 Февръаріе нѣмъръл оаменілор скюші де съпт рѣіне ера апроапе ла 6,000, ші спре чеа маі маре ненорочіре, днтріе днпопорареа ръмасъ а ѿ ісъжніт фрігъріле галвене,

прімеждіе днкъ одатъ, днкъ одатъ зікъ, къчі ачеаста ера а тріа оаръ. Чеа днты а ѿ фостъ, кмнд вървіеръл каре'лъръдеа тогдеаенна, фъгъдісъ дѣшманілор а'ї тъе гътіца, дар дн мінѣтбл кмнд ера гата а днпілін днфікошатъл ші фаталъл сеъ планъ, днвінс де мъстрапреа де късет, се фъкъ невъзет, лъсънд пе рігъ къ просопъл ла гътъ ші мънжът къ спъме де сопон пе фацъ; — адоза фі кмнд ачеі прегътіц а ѡчіде пе рігъ съ тръдъръ де ёи комілот маі віне днфорам де кът а лор; дн съмршіт а тріа ші чеа маі де пе ёрмъ фі кріза челеі маі маре днтжмплър, каре ёмпіл де въкъріе ші де веселіе пе фамілія лѣ Станіслаў.

Лъміедекатъ фінд де оаре каре прічинѣ късъторія лѣ Лъдовік ал XV къ инфанта Іспаніей, міністрій ачестѣ рігъ, кошіл днкъ, кътъръ съ гъсаскъ о прінцесъ дн старе а фаче пе Лъдовікъ Ферічіт, ші днпъ о маре черчетаре, ії хотърър а да лѣ Лъдовікъ дѣ соціе пе фіка лѣ Станіслаў, Маріеа Лечінска. Станіслаў съ гъса къ лъкънца tot дн Ваісемвъргъ, кмнд пріймі новела чсререй че і съ фъкъ де кардіналъл де Рохан, епіскоп де Стръсвъргъ. Станіслаў съ дѣсъ днідатъ дн камера соціе сале, ші днтрінд мі зісъ:

— Съ днценънкемъ ші съ мълцъмім лѣ Дѣмнезеъ.

— Пъріте, стрігъ Маріеа, іаръш ещі кіемат а шъдѣ пе тронъл Полоніеї?

— Ax! фіїка ме! ръспінсъ дэтронатъл рігъ, черкъл

днсъмршіт ші комібл, кареле юші аратъ коада са чеа песте мъсэръ де лънгъ, ка кмнд ар аменінца ненорочір, лъцеще неспісъ спаймъ дн колоніе, ші оаре нѣ есте де ертат съперстіціа ачестор оамені? Англія а ѿ дндемънат пе колоніа са Антігъа къ 100,000 фенци стерлінгі, ші Гъвернъл францезъ а ѿ дърѣт інсъле Гваделупа  $2\frac{1}{2}$  мілі-оане франчі.

## ХАІТИ.

Лицінцърі де ла Хаїті пънъ ла 18 Февръаріе адбесе къ васъл „Монтезумъ“ аратъ, къ інсъгренції цінеа днкъ ёнпрінсь партеа вестікъ а інсъле, де ла Леогене пънъ ла Кап-Дамарія, ші се гътеа а се порні спре Порт-о-Пренс, ёнде Боер аре авіе 4,000 солдаці лънгъ сіне. Інсъгренції а ѿ 12,000 де оставші се tot днтріреск дін зі дн зі. II а ѿ вірсіт пе трапеле лѣ Боер дн доѣт лѣпте, ші і а ѿ ѹчіс 300 солдаці, преком ші пе дої дін чїл маі юні аї сеі ценералі.

Алте лицінцърі де ла О-Каіе, дн Хаїті аратъ, къ ші партеа съдікъ а інсъле днкъ tot се афла револтать. Ребелії а ѿ ёнпрінс маі мълте локърі, а ѿ ашезат ла Іереміе ёи гъверн провізорнік, ші а ѿ арънат дн темніцъ пе маі мълці негаціторі днсъмнаці. Скопъл лор есте днтродъчереа ёнсі констітюції днпре кіпъл ачелей норд-амерікане.

## ПЕРСОАНЕЛЕ

### ДНТРАТЕ ШІ ЕШІТ ДІН КАПІАЛІВ.

Де ла 14 — 15 Апріле а ѿ ёнтрат: ДД. Спат. Алекс Логаді, де ла Константино-полі; Комс. Анастасіе Пани, юші; Комс. Костакі Форъсік, Ботошени.

Де ла 14 — 15 а ѿ ёнтрат: ДД. Вори. Костакі Върнав, юші юші; Хътънъеаса Апіка Лъцаска, асемене; Ками. Наастасіе Йоан, Бърлад; Комс. Костакі Флорескі, Текчі; Ага Йордакі Върнав, Фълчін; Пост. Йордакі Григоріз, Бърлад; Комісоеа Каціка Черкез, Фокшени.

Де ла 15 — 16 а ѿ ёнтрат: ДД. Комс. Тѣдѣракі Черкез, де ла Фокшени; Се, са Архімандрітъл Кіріл, Ботошени; Деі Катінка Дімакі, юші.

Де ла 15 — 16 а ѿ ёнтрат: ДД. Вори. Георгієш Старза, юші; Спътъреаса Апіка Тъхтеса, асемене; Пост. Костін Катаруїш, асемене; Стол. Йордакі Загаръ, Хътъ.

Де ла 16 — 17 а ѿ ёнтрат: ДД. Сард. Панделакі Зоеа, де ла Фокшени; Пах. Ді-мітракі Капіна, асемене; Сард. Дімітракі Петровіч, юші; Сард. Костакі, Попо-віч, Ботошени.

Де ла 16 — 17 а ѿ ёнтрат: ДД. Ага Костакі Войнеска, юші Ботошени; Ага Ръдика-ни Пріжъскі, юші; Комісоеа Еленко Фещіль, асемене; Ками. Йанік Стаматі, Роман; Постелнічеса Катінка Росет, юші.

не фавореазъ фоарте мълт; тѣ ещі рецінъ Франціеї.

Късъторіа се сервъ ла Фонтенебло дн 5 Септемвріе 1725.

(традѣ. П. К.)

## БІБЛІОГРАФІЕ РОМЪНЕАСКЪ.

Ла ІНСТИТУТУЛ ТІНО-ЛІТОГРАФІК АЛ АЛБІНЕЙ с'а ѿ пвлікат:

**КАПЪЛ ДОМЪЛЮІ  
ІСУС Христос,**

III

**АМІНЬКАРЕА РОМАНІЛОР**

K8

**САБІНЕНІ.**

літографіе де Г. Настасан, елев Академії Михаілене.

